

Pötttsching[®]er NACHRICHTEN

...ist besonders

Mitteilungsblatt der Marktgemeinde Pötttsching 59. Jahrgang Nr. 189 April 2019 www.poetttsching.at



**Wir wünschen allen Pötttschingerinnen und Pötttschingern
einen farbenfrohen Frühling und frohe Ostern!**

Aus der Gemeindestube

www.poettsching.at in neuem Design

Die Gemeinde immer in der Tasche haben – seit Jänner ist Pötttsching in der österreichischen **Gemeinde-App „Gem2go“** aktiv. Holen Sie sich diese praktische App gratis auf Ihr Smartphone und bleiben Sie bei allen Pötttschinger Neuigkeiten, Veranstaltungen oder dem Heurigenkalender immer am Laufenden, finden Sie die wichtigsten Infos auf einen Blick oder lassen Sie sich am Vorabend erinnern, welcher Müll am nächsten Tag abgeholt wird! Das Praktische an Gem2go: Es ist nicht auf eine Gemeinde beschränkt, man kann mehrere Gemeinden als Favoriten hinzufügen und sich so zB. auch an Veranstaltungen in den Nachbargemeinden erinnern lassen.

Doch nicht nur Pötttschings Auftritt in der Gemeinde-App ist neu, auch die Homepage der Gemeinde soll endlich ein neues Design bekommen. Bereits Bgm. Herbert Gelbmann hat die Diskussion angestoßen,



www.poettsching.at moderner zu gestalten, doch die – leider nicht immer geplanten – Bürgermeisterwechsel ließen dieses Projekt auf der Prioritätenliste weiter nach hinten rutschen. Zu viel anderes war dringender zu erledigen.

Mittlerweile ist das Projekt „neue Gemeinde-Homepage“ aber nicht nur ganz oben auf der Liste, sondern auch so gut wie abgeschlossen.

Voraussichtlich am **11. April** ist es so weit: Ab diesem Tag sollten Sie unter der altbekannten URL **www.poettsching.at** die neu gestaltete Homepage der Gemeinde Pötttsching finden – in großzügigerem, modernerem, übersichtlicherem Design und vor allem responsive, also endlich auch für Smartphones und Tablets kompatibel. Schauen Sie vorbei!

DANKE für das blühende Ortsbild!



Entlang der Straßen, vor der Kirche und auf den kleinen öffentlichen Grünflächen in der Ortschaft dürfen wir uns jedes Jahr an einer immer neu gestalteten Blumenpracht erfreuen. Dies verdanken wir den Damen und Herren des Verschönerungsvereines, die sich unentgeltlich in ihrer Freizeit für unser blühendes Ortsbild engagieren und die Grünflächen bepflanzen, gießen und pflegen.

Als Dank für ihren Einsatz lud Bgm. Martin Mitteregger die fleißigen

HobbygärtnerInnen des Verschönerungsvereines am 26. Feber zu einem gemeinsamen Frühstück ins Vintage ein.

Auch Sie können mithelfen, dass Pötttsching ein blühender Ort bleibt. Dieser Ausgabe der Gemeindezeitung liegt ein **Erlagschein** bei, mit dem Sie dem Verschönerungsverein eine **Spende** zukommen lassen können. Mit diesem Geld werden ausschließlich neue Pflanzen und Blumen gekauft. Vielen Dank!

Liebe Hundebesitzer!

VERORDNUNG

des Gemeinderates der Marktgemeinde Pötttsching vom 17. Juli 2013 über ortspolizeiliche Bestimmungen über das **Halten von Tieren im Gemeindegebiet von Pötttsching**.

Gemäß § 7 des Bgld. Landes-Polizeistrafgesetzes, LGBl. Nr. 35/1986 i.d.g.F. werden für das Gebiet der Marktgemeinde Pötttsching folgende ortspolizeiliche Anordnungen getroffen.

§ 1

Halter von Tieren haben diese in einer Weise zu beaufsichtigen oder zu verwahren, dass durch das Tier **dritte Personen weder gefährdet noch über das zumutbare Maß hinaus belästigt werden**. Als unzumutbare Belästigung gilt insbesondere auch die Verunreinigung von Kinderspielflächen und öffentlichen Flächen. **Im Falle einer Verunreinigung ist diese unverzüglich in geeigneter Weise zu entfernen und einer ordnungsgemäßen Entsorgung zuzuführen.**

§ 2

Hunde sind außerhalb von Gebäuden und von ausreichenden eingefriedeten Grundstücken **an der Leine** zu führen. Das Mitführen von Hunden in den **Ortsfriedhof, auf Kinderspielflächen, auf den Funcourt, in das Freibad, im Bereich der Kinderkrippe, des Kindergartens und der Volksschule ist untersagt**. Ausgenommen davon sind Hunde bei ihrer Verwendung zur Führung von Blinden bzw. bei der Jagd, sowie zum Zwecke des Hilfs- und Rettungsdienstes und der Wahrung der öffentlichen Sicherheit und Ordnung und Nutzhunde, die zur tiergestützten Therapie von Menschen verwendet werden.

§ 3

Zu widerhandlungen gegen diese Verordnung stellen eine Verwaltungsübertretung dar und sind gemäß den Bestimmungen des § 13 des Bgld. Landes-Polizeistrafgesetzes, LGBl. Nr. 35/1986 i.d.g.F. von der Bezirksverwaltungsbehörde zu bestrafen.

Termine Bausachverständiger

Mo. 29. April

Mo. 20. Mai

Mo. 17. Juni

Mo. 08. Juli

Jeweils **ab 16.00 Uhr** am Gemeindeamt. Nur **nach telefonischer Terminreservierung** unter 02631 2225.



Liebe Pötttschingerinnen! Liebe Pötttschinger!

Der von vielen herbeigesehnte Frühling zeigt sich nun schon immer wieder von seiner sonnigen Seite, in den Gärten beginnt es zu blühen und die Natur erwacht. Damit beginnt für unseren Verschönerungsverein auch wieder die Hochsaison, denn ohne die tatkräftige und fleißige Unterstützung vieler Hände, würde unser Pötttsching an vielen Orten nicht so gepflegt erscheinen. Unter der Mithilfe der Gemeindemitarbeiter arbeiten zahlreiche, ehrenamtliche Damen und Herren viele Stunden im Jahr und ermöglichen so ein buntes, blühendes Ortsbild. Daher ist es hier für mich an der Zeit, DANKE zu sagen, denn ohne die Mithilfe dieser Ehrenamtlichen wäre dies nicht umsetzbar! Helfen können auch Sie, in Form einer finanziellen Unterstützung – der Gemeindezeitung liegt ein Zahlschein bei – mit einer Einzahlung leisten Sie einen wichtigen Beitrag zur Unterstützung und Ankauf der vielen notwendigen Blumen, Sträucher und Setzlinge. Natürlich ist auch jede weitere tatkräftige Mithilfe gefragt und jederzeit herzlich willkommen. Mit der Pflege des Vorgartens kann jeder einen eigenen Beitrag leisten.

Ein weiterer wichtiger Punkt betrifft unser Erscheinungsbild in der endlosen Welt des Internets. Bereits vor der Gemeinderatswahl habe ich gesagt, welche wichtige Rolle eine schnelle direkte Kommunikation innerhalb der Gemeinde ist. Durch die neuen Medien wird die Verbreitung von Informationen immer einfacher und schneller und damit auch die Werbemöglichkeit. Im letzten Jahr haben wir mehrere Anbieter und verschiedene Programme getestet. Seit der Entscheidung Ende 2018, arbeiten wir an der Umsetzung und nun ist es endlich soweit. Mit der richtigen Kombination von Homepage und App für das Handy oder Tablet ist es nun möglich, alle Informationen der Gemeinde (News, Veranstaltungen, Erinnerung zur Müllabfuhr, ...) direkt auf das Handy zu bekommen. Damit kann die Gemeinde schneller informieren, und jeder Gemeindebürger bekommt genau die Informationen, die er haben will. Die verwendete Gemeinde Info und Service App Gem2Go ist natürlich für alle Nutzer kostenlos und durch die perfekte Kombination Homepage und Service App ist die Wartung einfacher. Ab sofort können Sie also auf Ihrem Handy oder Tablet immer „up to date“ sein, was die Gemeinde Pötttsching betrifft. Natürlich werden die gewohnten Informationswege auch weiter bestehen.

Auch sonst tut sich derzeit in unserer Gemeinde sehr viel, alle neuesten Informationen dazu folgen in den kommenden Tagen in einer detaillierten Aussendung.

Abschließend darf ich Ihnen, liebe Pötttschingerinnen und Pötttschinger, ein frohes Osterfest wünschen, erholsame Feiertage und ein hoffentlich schönes Osterwetter.

Ihr

Ing. Martin Mitteregger, Bürgermeister

Aus der Gemeindestube

Ferialarbeiter/innen gesucht

Die Marktgemeinde Pötsching sucht für den heurigen Sommer noch Ferialarbeiter m/w in folgenden Bereichen:

BAUHOF

jeweils eine/r im Juli und im August
20 Stunden / Woche
Führerschein B von Vorteil

KINDERGARTEN

im August
20 Stunden / Woche

FREIBAD

jeweils eine/r im Juli und im August
20 Stunden / Woche
Aufgabengebiet: Beckenaufsicht, Unterstützung des Bademeisters
Voraussetzungen:
vollendetes 16. Lebensjahr, Helferschein
Auch Wochenendedienst nach vorheriger Dienstenteilung. Falls die 20 Std./Woche wegen Schlechtwetters nicht im Bad abgeleistet werden können, ersatzweise Dienst am Bauhof.

Wir freuen uns auf deine schriftliche Bewerbung an:

Marktgemeinde Pötsching
Amtsgebäude 1
7033 Pötsching
Tel.Nr: 02631/2225
E-Mail: post@poetsching.bgld.gv.at

Statistik Austria: SILC-Erhebung

Statistik Austria erstellt im öffentlichen Auftrag hochwertige Statistiken und Analysen, die ein umfassendes, objektives Bild der österreichischen Wirtschaft und Gesellschaft zeichnen. Die Ergebnisse von SILC (Statistics on Income and Living Conditions/Statistiken über Einkommen und Lebensbedingungen) liefern für Politik, Wissenschaft und Öffentlichkeit grundlegende Informationen zu den Lebensbedingungen und Einkommen von Haushalten in Österreich. Rechtsgrundlage der Erhebung ist die nationale Einkommens- und Lebensbedingungen-Statistik-Verordnung des Bundesministeriums für Arbeit, Soziales, Gesundheit und Konsumentenschutz (ELStV, BGBl. II Nr. 277/2010 zuletzt geändert in BGBl. 313/II/2018) sowie eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates (EG Nr. 1177/2003).

Nach dem Zufallsprinzip werden aus dem Zentralen Melderegister jedes Jahr Haushalte in ganz Österreich für die Befragung ausgewählt. Auch Haushalte in Pötsching könnten dabei sein! Die ausgewählten Haushalte werden durch einen Ankündigungsbrief informiert und eine von Statistik Austria beauftragte Erhebungsperson wird von Februar bis Juli 2019 mit den Haushalten Kontakt aufnehmen, um einen Termin für die Befragung zu vereinbaren. Diese Personen können sich entsprechend ausweisen. Die Teilnahme an dieser Befragung ist freiwillig. Jeder ausgewählte Haushalt wird in vier aufeinanderfolgenden Jahren befragt, um auch Veränderungen in den Lebensbedingungen zu erfassen.

Inhalte der Befragung sind u.a. die Wohnsituation, die Teilnahme am Erwerbsleben, Einkommen sowie Gesundheit und Zufriedenheit mit bestimmten Lebensbereichen. Für die Aussagekraft der mit großem Aufwand erhobenen Daten ist es von enormer Bedeutung, dass sich alle Personen eines Haushalts ab 16 Jahren an der Erhebung beteiligen. Als Dankeschön erhalten die befragten Haushalte einen Einkaufsgutschein über 15,- Euro.

Die Statistik, die aus den in der Befragung gewonnenen Daten erstellt wird, ist ein repräsentatives Abbild der Bevölkerung. Eine befragte Person steht darin für Tausend andere Personen in einer ähnlichen Lebenssituation. Die persönlichen Angaben unterliegen der absoluten statistischen Geheimhaltung und dem Datenschutz gemäß dem Bundesstatistikgesetz 2000 §§17-18. Statistik Austria garantiert, dass die erhobenen Daten nur für statistische Zwecke verwendet und persönliche Daten an keine andere Stelle weitergegeben werden.

Weitere Informationen zu SILC erhalten Sie unter:
Statistik Austria, Guglgasse 13, 1110 Wien
Tel.: 01/71128 8338 (werktags Mo-Fr 9:00-15:00 Uhr)
E-Mail: erhebungsinfrastruktur@statistik.gv.at
Internet: www.statistik.at/silcinfo

Musterung 2019



Bürgerstammtisch zur Neugestaltung des Meierhof-Areals



Am 14. März fand der bereits zweite Bürgerstammtisch statt, bei dem es um die Neugestaltung des Areals im und um den Meierhof ging. Die Arbeitsgruppen präsentierten erste Ergebnisse und die weitere Vorgangsweise sowie die Koordination neuer Arbeitsgruppen wurde be-

schlossen. Eine einheitliche Pflasterung, neue Bepflanzung, die Modernisierung der Elektronik, die Attraktivierung des Platzes beim Stein der Begegnung,... die Arbeitsgruppen arbeiten auf Hochtouren weiter, damit mit der Umsetzung noch heuer im Herbst begonnen werden kann.

EINLADUNG zur Pflanzung des Jahrgangsbaumes 2018



Pflanzung des Baumes für den Geburtsjahrgang 2017

Die Gemeinde Pöttching möchte alle **Kinder, die im Jahr 2018 geboren** wurden, sowie deren Eltern einladen. Für diesen Geburtsjahrgang wird am Pöttschinger Hotter ein Baum gepflanzt. Bitte nehmt Euch Zeit und kommt am

Samstag, den 27. April 2019 um 16 Uhr

ins Gemeindeamt. Auch die Geschwister der Kinder des Geburtsjahrganges 2018 sind herzlich eingeladen. Im Anschluss fahren wir gemeinsam zum ausgesuchten Ort und setzen den Baum ein.

Ing. Martin Mitteregger, Bürgermeister

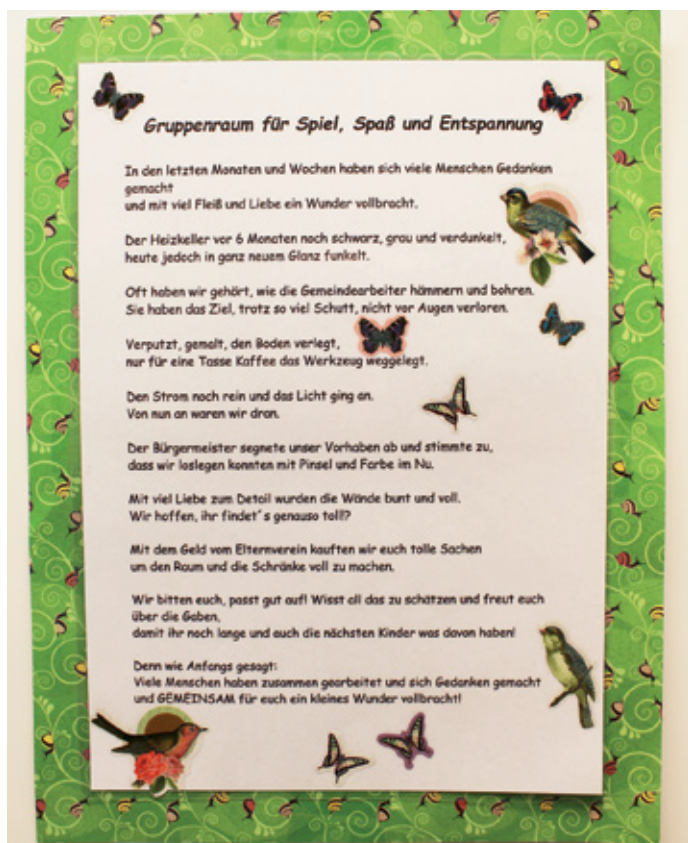
Wir freuen uns auf euer Kommen!

Mag. Petra Pankl, Vizebürgermeisterin

Mag. Laura Moser, Vizebürgermeisterin

Aus der Gemeindestube

Ausbau der Nachmittagsbetreuung



Alle Kinder der Nachmittagsbetreuung werden ihre Handabdrücke als Blätter auf diesen Baum hängen, so bekommt er im Laufe der Jahre eine prächtige Krone.

Die Nachmittagsbetreuung in der Volksschule erfreut sich immer größerer Beliebtheit. Die drei Betreuerinnen Sabine Hofer, Sabine Masznitz und Cornelia Neuhauser dürfen in jedem Schuljahr mehr Kinder begrüßen – derzeit kümmern sie sich um insgesamt 46 Kinder – 42 am Nachmittag, 4 Kinder nutzen die Frühbetreuung vor Schulbeginn. Deshalb wurde es nötig, die Räumlichkeiten der Nachmittagsbetreuung weiter auszubauen. Im großen Raum wurden neue Möbel angeschafft und der ehemalige Heizungsraum wurde als Lesezimmer dazugenommen. Unsere Gemeindearbeiter und die letztjährigen Ferienpraktikanten Manuel Kietaibl und Stefan Weinzettl waren fleißig dabei, den Heizungskeller in einen gemütlichen Gruppenraum umzubauen, der im Dezember 2018 offiziell eröffnet wurde. Vielen Dank!



Ferienbetreuung 2019

Auch im heurigen Sommer bietet die Gemeinde Pötsching wieder eine **Ferienbetreuung zwischen dem 1. Juli und dem 9. August** an. Dieses Angebot kann **wochenweise** in Anspruch genommen werden und richtet sich **an alle in Pötsching wohnhaften SchülerInnen von 6 – 12 Jahre, unabhängig davon, welche Schule das Kind besucht.**

Mögliche Betreuungszeiten sind:

Montag – Donnerstag 7–17 Uhr

Freitag 7–15 Uhr

Unsere Freizeitpädagoginnen Conny Neuhauser und Sabine Masznitz werden ein altersgerechtes und abwechslungsreiches Programm anbieten. Um bestmöglich planen zu können, ist eine **verbindliche Anmeldung bis spätestens 12. April 2019 am Gemeindeamt** notwendig.

Im Juni wird auch wieder ein Informationsabend für die Ferienbetreuung 2019 von der Gemeinde organisiert, wo alle etwaigen Fragen beantwortet werden. Die Einladung zum Informationsabend erhalten alle Erziehungsberechtigten ein paar Wochen vor dem geplanten Termin.

Kosten pro Woche exkl. Essen: 25,– Euro

Bastelbeitrag pro Woche: 5,– Euro

Kosten pro Mittagessen: 4,10 Euro

IMPRESSUM: Medieninhaber und Herausgeber: Marktgemeinde Pötsching, Amtsgebäude 1, 7033 Pötsching, post@poetsching.bgld.gv.at **Redaktion:** Bgm. Martin Mitteregger, Martina Pichler, Cornelia Wesselich **Fotos und Texte** zur Verfügung gestellt, für den Inhalt verantwortlich sind die jeweiligen Vereine bzw. Institutionen **Grafik, Satz:** Martina Pichler **Lektorat:** Gemeinde Pötsching **Druck:** Wograndl-Druck GesmbH, Mattersburg



Liebe Pötschingerinnen! Liebe Pötschinger!

Was gibt es Neues in Pötsching? Die aktuellen Informationen zu dieser Frage möchte ich hier wieder aus persönlicher Sicht weitergeben.

In der Gemeinderatssitzung am 21. März wurde der Rechnungsabschluss für das Haushaltsjahr 2018 behandelt und vom Gemeinderat beschlossen. Die Zahlen sind sehr erfreulich, denn der **Rechnungsabschluss** weist Einnahmen in Höhe von ca. 5,0 Millionen Euro und Ausgaben in Höhe von ca. 4,9 Millionen Euro aus. Das bedeutet, dass das Haushaltsjahr 2018 mit einem Plus von rd. EUR 100.000,- abgeschlossen wurde, und auf den Bankkonten der Gemeinde liegen nun insgesamt rd. EUR 900.000,-. Das ist eine gute Ausgangsbasis für die Umsetzung der geplanten Projekte im heurigen Jahr.

Geplant ist unter anderem ein großer Betrag für Investitionen in das **Meierhofareal**. Es soll nicht nur der Platz beim Stein der Begegnung neu gestaltet und die Zufahrt/der Zugang von der Seestraße saniert, sondern auch der Innenhof ansprechend gestaltet werden. Geplant ist die Beleuchtung des Innenhofes, die Errichtung von Sitzgelegenheiten, usw. Derzeit werden in einer Gruppe, an der neben Mitgliedern des Gemeinderates auch Experten und BürgerInnen teilnehmen, die Details ausgearbeitet. Weitere Gruppen wurden zu den Themen Infrastruktur Meierhof (Elektrik, usw.), Gastronomie im Meierhof und Vereine im Meierhof gebildet. Ich weiß, dass sich jetzt viele denken werden: Schon wieder ein Versuch und dann passiert nix! Daher ist es meinem Team und mir wirklich ein großes Anliegen, dass gute Vorschläge zum Meierhof nun auch endlich umgesetzt werden. Im Budget für 2019 ist dafür ein großer Betrag vorgesehen und die Gemeinde wird für dieses Projekt über die Dorferneuerung auch eine Landesförderung beantragen.

Passend zum Thema gibt es erfreulicherweise ab 1. April einen **neuen Pächter für das ehemalige Blumengeschäft im Meierhof**. Jürgen Reischer war auf der Suche nach neuen Geschäftsräumlichkeiten und hat seine Zahnwerkstatt von der Seestraße in den Meierhof verlegt. Damit ist allen Beteiligten geholfen, denn nun werden diese Räume auch wieder geheizt und meiner Meinung nach der ganze Meierhof-Komplex aufgewertet und belebt. Wir wünschen ihm auf diesem Wege alles Gute und viel Erfolg!

Allen Pötschingerinnen und Pötschingern wünsche ich schöne Osterfeiertage und einen schönen Frühling. Genießen Sie die Tage in der Sonne und erholen Sie sich ein wenig vom Alltagsstress

Mag. Petra Pankl, Vizebürgermeisterin



Liebe Pötschingerinnen und Pötschinger!

Der Frühling hat begonnen und die Menschen treibt es nach draußen. Voller Energie werden an jeder Ecke neue Projekte gestartet, sei es im Haus, im Garten oder beruflich. So tut sich auch in Pötsching einiges.

Der Verschönerungsverein startet in den Frühling und wird wieder dafür sorgen, dass unsere Blumenbeete schön gepflegt sind. Für die ehrenamtliche Tätigkeit der Mitwirkenden möchte ich mich an dieser Stelle herzlich bedanken! Mit dieser Zeitung erhalten Sie auch einen Erlagschein, der Verein freut sich über finanzielle Unterstützung, um auch weiterhin gute Arbeit leisten zu können.

Eifrig arbeitet auch die Gemeindevertretung an neuen Projekten, wie zum Beispiel dem laufenden Dorferneuerungsprojekt betreffend Außengestaltung des Meierhofs. Viele engagierte PötschingerInnen haben sich eingebracht, und es werden die Ideen rund um die Neugestaltung des Meierhofs gerade in einer Planungsphase verarbeitet. Im Herbst soll bereits mit der Umsetzung gestartet werden.

Auch die Projektgruppen im Rahmen der Interkommunalen Zusammenarbeit mit den Gemeinden Bad Sauerbrunn, Wiesen und Sigleß treffen sich regelmäßig zur Ausarbeitung neuer Maßnahmen zur Attraktivitätssteigerung unserer Region. Hier spielt das Thema Mobilität eine zentrale Rolle.

Zuletzt darf ich mich für das rege Interesse an den letzten beiden Vorträgen zum Thema Patientenverfügung und Erwachsenenvertretung bedanken. Die PowerPoint-Präsentationen finden Sie auf der Homepage der Gemeinde Pötsching, die sich demnächst in neuem Design präsentiert.

Gerne komme ich dem Wunsch nach, die Vortragsreihe weiterzuführen. Ich darf daher recht herzlich Eltern, Jugendliche und sonst Interessierte zum nächsten Vortrag zum Thema **Jugendschutz** einladen. Der Vortrag findet am **24. April um 19.00 Uhr auf dem Gemeindeamt** Pötsching statt.

Abschließend darf ich Ihnen allen frohe Ostern und viel Freude bei der Umsetzung Ihrer persönlichen Frühjahrs-Projekte wünschen!

Ihre

Mag. Laura Moser, Vizebürgermeisterin

Ladies Cocktail zum Internationalen Frauentag

Anlässlich des Internationalen Frauentages veranstaltete die SPÖ Pötttsching am 9. März einen Ladies Cocktail in der Galerie im Meierhof. Bei gemütlicher Atmosphäre gönnten sich die Gäste eine Auszeit und probierten die ausgefallenen Cocktail-Kreationen von Willy Macheiner.

Landtagsabgeordnete Inge Posch-Gruska kam vorbei und machte auf die Wichtigkeit der erkämpften Frauenrechte, insbesondere dem Wahlrecht aufmerksam. Für Unterhaltung der kleinen und junggebliebenen Gäste sorgten die Kinderfreunde Pötttsching mit einem Basteltisch. Die SPÖ Pötttsching bedankt sich für das nette Beisammensein!



Stoffe, Kunst und Charity

Am **4. Mai 2019 von 9 bis 17 Uhr** findet in der Genussquelle in Bad Sauerbrunn zum bereits 4. Mal der **Stoffflohmarkt** zugunsten des Kinderdorfes Pötttsching statt.

Diesmal aber im Doppelpack mit einem kleinen, feinen **Kunsthandwerksmarkt**, auf dem Ausstellerinnen, die mit Herzblut und Leidenschaft hinter ihren Produkten stehen, ihre Kunst präsentieren.

Eine Woche vor dem Muttertag gibt's dabei natürlich viele wunderbare Geschenkideen für die Mama.

Organisatorin Doris Treitler: „Das bunte und vielfältige Angebot beim Stoffflohmarkt kann sich auch diesmal wieder sehen lassen und die textilen Schätze können wieder gegen eine freie Spende erstanden werden. Die gesamten Spendeneinnahmen aus dem Stoffverkauf gehen erneut an das Kinderdorf Pötttsching.“



EHE- FAMILIEN- UND LEBENSBERATUNG

verschwiegen – kostenfrei – anonym – überkonfessionell

7033 Pötttsching, Sozialzentrum – Seestraße 1, T 0699/188 77 111

Beratungszeiten: Montag. 17-19h und nach Vereinbarung. Voranmeldung erbeten.

Beratung beim Bezirksgericht Eisenstadt: jeden 1. u. 3. Dienstag im Monat, 8-13h

Beratung beim Bezirksgericht Neusiedl am See: jeden 2. u. 4. Dienstag im Monat, 8-13h

(Juristische und psychosoziale Beratung zu Scheidung, Unterhalt, Obsorge.) Voranmeldung bei den Gerichten erbeten.

Spende für die Ortstelle Pötttsching

Am 22. Dezember 2018 fand im Pfarrheim das Weihnachtskonzert vom Verein zur Förderung der Pötttschinger Dorfkultur statt. Ein Teil des Reinerlöses dieser Veranstaltung mit Max Leitgeb, Miriam Löffler, Manuel Ernst und Anni Schneider wurde an die Ortstelle Pötttsching gespendet. Der Spendenbetrag wurde am Samstag, dem 16. Feber 2019, auf der Bezirksstelle Mattersburg an die Ortstelle übergeben.

Nächster Blutspendetermin:

18. Mai 2019 von 15:00 – 19:00 Uhr im Feuerwehrhaus

(v.l.n.r.) Petra Pankl (Vizebürgermeisterin), Jürgen Schneider (Obmann des Vereins zur Förderung der Pötttschinger Dorfkultur), Helga Ludwig (Bezirksstellenleiterin), Florian Hermann (Ortsstellenleiter)



Sautanz bei den Bikern



Gruppenbild der GÄNSE

Eine alte, leider in Vergessenheit geratene Tradition haben die Mitglieder des Motorradstammtisch „Die Gänse“ wieder aufleben lassen – den „Sautanz“. Früher war es in jedem Haus üblich, ein Schwein zu halten. War es groß genug, wurde es geschlachtet und auch gleich verarbeitet. Dies hatte auch etwas von einer Familienfeier, denn es wurde gut gegessen, getrunken, gesungen, gelacht, getanzt – daher der Name „Sautanz“.

Traditionell begann der Sautanz der Gänse mit dem Anzapfen eines Bierfasses durch den Präsident der Gänse, Wolfgang Krandl alias Gasi. Danach ging es auch schon ans Werk. Unter den wachsamen Augen von Fleischermeister Franz Wallner wurden gut 40 Kilo Speck, für Grammeln und Schmalz, würfelig geschnitten. Eine andere Gruppe kümmerte sich um das Zerteilen von etwa 15 Kilo Leber. Nicht zuletzt galt es, rund 50 Kilo an Blutwurst (Blunzn) abzumischen und in den Darm zu füllen. Die wichtigste Aufgabe hatte Andi Bendi – er sorgte dafür, dass im alten Kessel das Feuer nie ausgeht. Hier wurden Schmalz und Grammeln hergestellt. Ein sogenanntes Schichtfleisch sowie ein Krenfleisch, nach altem Rezept, wurde ebenfalls von den Bikern zubereitet. Und während sich die männlichen Gäste um die groben Arbeiten kümmerten, zeigten die anwesenden Damen bei der Zubereitung der Nachspeise ihr Können. Unter anderem wurden 50 Eier für die Somlauer Nockerl verarbeitet.

Nach getaner Arbeit wurde, so wie früher, das Zubereitete gleich verkostet und zu alten Liedern getanzt und gesungen. Der Sautanz war für die Gänse nicht nur eine Möglichkeit, mit Freunden zu feiern, er war für die Biker auch so etwas wie eine Zeitreise zurück zu ihren Vorfahren...

www.diegaense.com



Walter Prünner, Bgm. Martin Mitteregger,
Wolfgang Krandl, Helmut Hafenscher



Wolfgang Hetzer, Petra Hetzer, Roland Posch /
GAU beim Blunzn füllen



Hannes Klawacs, Edi Klawacs, Max Senftl



Pumperlgsund in Pötttsching



Ganz nach diesem Motto startete der Verein zur Förderung der Pötttschinger Dorfkultur im Jahr 2018 eine Veranstaltungsreihe zu den Themen Gesundheit, Bewegung und Ernährung.

Nachdem diese Angebote sehr großes Interesse fanden, entstand die Idee, in den Semesterferien zum ersten Mal eine Skiwoche zu organisieren. Obmann Jürgen Schneider und sein Team steckten viel Arbeit in die Planung dieser Busreise nach Bad Kleinkirchheim und überließen nichts dem Zufall. Am Sonntag, den 10. Februar war es dann soweit und insgesamt 55 Personen fuhren gemeinsam Richtung Kärnten. Im Hotel angekommen, fühlten sich alle gleich sehr wohl. Die Kinder hatten tagsüber eine Riesengaudi im Skikurs gleich neben dem Hotel und konnten danach aufregende Abenteuer in Oskars Kinderland (Indoor) erleben oder im Hallenbad plantschen. Daher waren auch die Eltern sehr entspannt und konnten die Woche genießen. Schnee gab es genug und so war auch die Abfahrt bis zur Eingangstür des

Hotels gesichert. Zusätzlich war neben dem Hotel eine Bahn fürs Eisstock Schießen, die gerne genutzt wurde. Den Abschluss der Woche bildete ein Skirennen, bei dem die 2er-Teams möglichst die gleiche Zeit ins Ziel bringen sollten. 12 Teams und 24 StarterInnen fuhren um den Titel Pötttschinger Dorfmeister und das Team mit dem geringsten Zeitabstand gewann.

Hier das Ergebnis:

1. Platz: Petra und Martin Pankl – Zeitabstand 0,06 Sek.
2. Platz: Johannes und Nick Steiger – Zeitabstand 1,05 Sek.
3. Platz: Dr. Andrea Zörner und Mia – Zeitabstand 1,36 Sek.

Alles in allem war es dank der tollen Organisation eine wunderschöne und Gott sei Dank verletzungsfreie Woche, die leider viel zu schnell vorbei war. Nächstes Jahr wird es wieder eine Skiwoche von So. 9.2. bis Fr. 14.02.2020 in Bad Kleinkirchheim (Familien- und Sporthotel Kärntnerhof) geben! Bei Interesse bitte bis 26.4. bei Jürgen Schneider unter Tel. 0676/54 55 304 melden.

Die nächsten Termine 2019:

- **Mittwoch, 3.4.** um 19 Uhr – Vortrag BESSER ESSEN – DIE HIRN DIÄT. (im Pfarrheim, Brunnengasse 2, 7033 Pötttsching)
- **Samstag, 27.4.** um 17 Uhr – „So schmeckt der Frühling – Kochen mit Wildkräutern“ (in Anitas Seminarküche, Hauptstraße 63, 7033 Pötttsching)

Weihnachtskonzert 2018

Kurz vor Weihnachten, am 22.12.2018, veranstaltete der Verein zur Förderung der Pötttschinger Dorfkultur ein Weihnachtskonzert im Pfarrheim. Max Leitgeb, Miriam Löffler, Anna Schneider und der Ternitzer Manuel Ernst gaben uns die Ehre und überzeugten mit einem bunten Mix aus Pop, Jazz, Weihnachtsliedern sowie a capella Stücken. Vielen Dank für diese wundervolle Einstimmung auf Weihnachten und auch vielen Dank an die vielen Besucherinnen und Besucher, die den schönen Abend ebenfalls sehr genossen haben.

Der Reinerlös wurde durch den Obmann Jürgen Schneider und Petra Pankl an das Rote Kreuz - Ortsstelle Pötttsching übergeben.



Arbeiterball 2019 der SPÖ Pötsching

Eine rauschende Ballnacht am Faschingssamstag – der Arbeiterball fand wieder im Gasthaus „Der Reisinger“ statt. Neben der traditionellen Tombola gab es auch heuer ein Schätzspiel, bei welchem das Alter unserer SP-GemeinderätInnen in Tagen zu schätzen war. Die Gewinner durften sich über eine Flasche Sekt freuen. Die Highlights bildeten die Polonaise und die Mitternachtseinlage der PolonaisetänzerInnen, die für großartige Stimmung sorgten. Um den Morgen danach zu versüßen, gab es heuer in unserem Frühstückssackerl Faschingskrapfen. Die SPÖ Pötsching bedankt sich bei allen Gästen, den PolonaisetänzerInnen und Martina Hauptmann-Hirnschall für die tolle Polonaise und Mitternachtseinlage und allen helfenden Händen, die auch heuer wieder für einen reibungslosen Ablauf sorgten.



WERBUNG

**DER NÄCHSTE
SOMMER**
KOMMT BESTIMMT

FRANYE
KLIMA – KÄLTE – KÜHLUNG



Die Klimaanlage vom Experten
☎ **0800 20 20 35**

0800 20 20 35 | 7202 Bad Sauerbrunn | Augasse 15 | office@franye.at | www.franye.at



Tag der Landjugend



Am 9. März fand in Buchschachen zum 6. Mal der „Tag der Landjugend“ statt, bei dem auch eine kleine Gruppe aus Pöttlaching dabei war. Im Zuge dieser Veranstaltung wurde ein

neuer Landesvorstand gewählt, darunter auch zwei Pöttlachingerinnen. Unseren beiden Mädls Jenny Pauer (Landesleiterin) und Melissa Pachler (Schriftführerin) dürfen wir zu ihren neuen Funktionen gratulieren! Natürlich wünschen wir dem gesamten neuen Vorstand alles Gute und viel Energie fürs neue Landjugendjahr!

67. Kirtag der Landjugend Sa. 4. Mai



Frischer Wind für die SJ Pöttlaching



kommenden Jahren erhält. „Nach zweieinhalb unvergesslichen Jahren darf ich den Vorsitz nun an Lea Knotzer übergeben und wünsche ihr und dem neuen Vorstand nur das Beste. Ich bin davon überzeugt, dass sie Großartiges schaffen werden und viele neue Projekte umsetzen werden!“, so Rebecca Wenzl bei der Generalversammlung. Neo-Vorsitzende Lea Knotzer meint: „Wir haben in den nächsten Jahren viel vor in Pöttlaching!“

SJ am Bezirksrodelausflug stark vertreten



Am 8. Februar 2019 fand der Rodelausflug der SJ Bezirk Mattersburg statt. Die SJ Pöttlaching war hier sehr stark vertreten. Vom Hauptplatz in Pöttlaching ging es für die SJ Pöttlaching dann „ab auf die Piste“. Auch die Bundesvorsitzende der SJ und EU-Kandidatin Julia Herr ließ sich den Ausflug nicht entgehen.

Pöttlaching am 10.2.2019, volles Haus im Pöttlacher Jugendtreff „Online“ kann nur eins bedeuten – Vollversammlung der Sozialistischen Jugend Pöttlaching. Über 30 Jugendliche kamen zusammen, um gemeinsam einen neuen Vorstand zu wählen und ihre Vorhaben für die kommenden zwei Jahre zu beschließen. Bei der Generalversammlung übergab Rebecca Wenzl den Vorsitz an Lea Knotzer. Etliche Veranstaltungen und Aktivitäten, wie zum Beispiel das Underground Delirium, wurden unter ihrer Leitung erfolgreich durchgeführt.

Ihr folgt die 16-Jährige Lea Knotzer nach, die von ihrem neuen und verjüngten Vorstandsteam volle Unterstützung für die Arbeit in den

NEWS ••• AK-BÜCHEREI ••• NEWS ••• AK-BÜCHEREI ••• NEWS

Online-Medienkatalog – Bücher bequem von Zuhause aus suchen

Mit Hilfe des neuen Online-Medienkataloges (Bibliotheken online – 7033 AK-Bücherei Pötsching) ist es allen Leserinnen und Lesern der AK-Bücherei Pötsching jetzt möglich, ganz einfach von Zuhause aus nach interessanter Lektüre zu suchen.

Schon auf der Startseite des Medienkatalogs können Sie unseren Bestand nach Stichworten, Verfasser oder Titel durchsuchen. Wählen Sie in der Ergebnisliste einfach den gewünschten Treffer, um sich nähere Informationen zum Titel anzeigen zu lassen. Dabei ist auch ersichtlich, ob das Buch verfügbar ist oder es bereits von einem anderen Leser entliehen wurde. Sie können das Buch per Mail an ak-buecherei-poettsching@bibliotheken.at reservieren, wir verständigen Sie sobald es verfügbar ist.

Viel Neues findet sich in den Regalen der Bücherei – hier einige spannende Höhepunkte:

Daniel Wissner	Königin der Berge
Ursula Poznanski	Vanitas – Schwarz wie Erde
David Safier	Die Ballade von Max und Amelie
Lea Schmidbauer	Ostwind – der große Orkan
Katja Frixe	Der zauberhafte Wunschbuchladen: Die wilden Vier
Ralph Caspers	Wenn Glühwürmchen morsen

Das Bücherei Team freut sich auf Ihren Besuch.

Öffnungszeiten:

Dienstag 09:00 - 12:00 Uhr • Freitag 16:00 - 18:30 Uhr • Samstag 10:00 - 11:30 Uhr

NEWS ••• AK-BÜCHEREI ••• NEWS ••• AK-BÜCHEREI ••• NEWS



1. Mai Anradeln Sei dabei!

Start: „Große Runde“ ca. 40 km, bitte um 8:30 Uhr am Hauptplatz
„Kleine Runde“ ca. 20 km, bitte um 9:00 Uhr am Hauptplatz

Es erwartet dich eine gemütliche Ausfahrt mit Begleitfahrzeug,
mit einer Labstation und einem bewährten Streckenchef.

Für alle Pötschinger (auch die, die nicht mitradeln) gibt es
ab ca. 11 Uhr am ASV Sportplatz Grillhendl und Koteletts
mit Pommes und Salat. Bei Vorbestellung ab 9 Uhr beim
Grillmeister vor Ort ist auch Abholung möglich.

Küche solange der Vorrat reicht, bis max. 14 Uhr

Wadl schmieren – Küche schonen – Leute treffen

WERBUNG

HIER sehen Sie nichts...

...für ein „G’sund & guat“-Frühstück,
den Mühlenkaffee & die etwas andere
Cremeschnitte müssen Sie schon zu uns
ins Café nach Katzelsdorf kommen!

Ehrenhofer & Ramming OG
Hofgarten 3/6
2801 Katzelsdorf



www.kaffeemuehle.co.at
info@kaffeemuehle.co.at
0664 43 666 37

Kinderkrippe!

Auch im Winter haben wir viel Spaß.



Unser Faschingsfest führte uns in den Wald. Als Schwammerl verkleidet besuchten wir Fuchs, Hirsch und Bären. Danach gab es ein köstliches Picknick. Bei verschiedenen Stationen wurde gesungen und gespielt. Am Schluss gab's natürlich auch noch Luftschlangen, Konfetti und die Faschingsdisco.





Kindergarten

Kasperl zu Gast



Bauernhof



Im Jänner war wieder der Fernsehkasperl im Kindergarten. Für die Kinder war es wieder ein spannendes Erlebnis.



Einsatzkräfte



Die Kindergartenkinder bedanken sich herzlich beim Kinderdorf Pöttching für die tollen Fahrräder.

Fasching im Kindergarten

Indianer



Schneewittchen



Hopsi Hopper Schwimmkurs
01.07.2019 – 12.07.2019
jeweils ab 09.00 Uhr
im Freibad



Kindermaskenball

Wie jedes Jahr war der traditionelle Kindermaskenball der Kinderfreunde auch heuer wieder ein besonderes Highlight im Fasching. Das Team um Sonja Frimmel bot Spiel und Spaß für alle Faschingsnarren, DJ Bürgermeister Martin Mitteregger sorgte für das musikalische Programm und das Team vom Reisinger für das leibliche Wohl. Ein insgesamt gelungener Nachmittag.

Schon jetzt wollen wir auf unsere nächste Familienveranstaltung hinweisen: **18. Mai Spielefest** der Kinderfreunde rund um den **Spielplatz beim Freibad ab 15 Uhr**



Kinderdorf

Wintersporttage auf der Postalm vom 09.02. – 14.02.2019

Am Freitag 09.02. war es endlich so weit: Die von unseren Kindern und Jugendlichen lang ersehnten Ferien waren da und es konnte nach einem gemeinsamen Mittagessen endlich Richtung Postalm zur diesjährigen Skiwoche aufgebrochen werden, an der doch recht viele

Betrieb waren und die Pisten nicht präpariert werden konnten. Diese Zeit nutzten wir für einen Spielenachmittag und den lang ersehnten Filmabend. An einem Nachmittag bauten einige Erwachsene von uns vor der Hütte eine Rodelbahn, welche die Kinder und Jugendlichen nach dem



unserer Kinder und Jugendlichen teilnahmen. Die Vorbereitungen und das Packen waren schon Tage vorher abgeschlossen und so verstaute wir nach dem Essen unser Gepäck im Reisebus und los ging's nach Salzburg auf die Strobl Postalm. Auf der „Welserhütte“ angekommen, bezogen alle ihre Zimmer und es gab das erste Abendessen, gefolgt von einer kurzen Besprechung, wo auch endlich das gut gehütete Geheimnis gelüftet wurde, wer in welcher Skigruppe sein wird. Der erste Tag begann dann sehr früh, da alle Kinder und Jugendlichen natürlich schon aufgeregt waren und nicht lange in ihren Betten/Zimmern verweilen wollten.

Das Wetter war uns wohlgesonnen und somit erkundeten wir das Skigebiet den ganzen Tag lang, bis wir uns alle wieder um ca. 16:00 Uhr erschöpft aber glücklich zu einer Jause auf unserer Hütte einfanden. Am zweiten Abend stand als Abendprogramm eine Fackelwanderung mit anschließender ausgiebiger Jause und Tee an, gerade noch rechtzeitig, denn zurück in der Hütte begann es stark zu schneien. Dieser, teilweise heftige Schneesturm hielt zwei Tage an, weshalb wir auch für einen Nachmittag mit dem Schifahren aussetzen mussten, da die Lifte nicht in

Abendessen ausprobieren konnten. Bei Après-Ski-Musik und guter Laune wurde gerodelt was das Zeug hielt, natürlich durfte auch eine Schneeballschlacht nicht fehlen. Am Mittwoch, dem letzten Tag auf der Postalm, veranstalteten wir dann in Kooperation mit der Skischule Postalm, das jährliche Ski-/Snowboardrennen. Alle waren begeistert dabei und gaben ihr Bestes. Nach dem letzten Abendessen in der Hütte gab es die Siegerehrung, bei der es einige sehr freudige Überraschungen gab, die Kinder und Jugendlichen bekamen Medaillen, Urkunden und Pokale. Danach stand Packen am Programm und beim Gute-Nacht-Sagen ließen wir die Woche noch etwas Revue passieren und erzählten uns lustige Geschichten, die sich während der Woche ereignet hatten. Am Donnerstag hieß es dann nach dem Frühstück Abschied nehmen und hinunter zum Reisebus gehen, welcher schon zur Abfahrt bereitstand. Es war für uns alle eine tolle Woche, wir sehen uns wieder Postalm!

**Frühlingsfest im Kinderdorf
am 25. Mai 2019**

Pfarre Pötttsching

Sternsinger unterwegs

Auch im Jänner 2019 nahm die Pfarre Pötttsching an der Dreikönigsaktion teil und konnte 23 Kinder samt Betreuerinnen dafür begeistern, in 6 Gruppen durch den Ort zu ziehen, um Spenden für Menschen in Not zu sammeln.

Diesmal machten es der Wind, der Schnee und die eisigen Temperaturen besonders schwer für unsere teils noch sehr jungen Könige. Doch sie trotzten alle den widrigen Umständen und waren mit Begeisterung dabei. An zwei Tagen waren „die 3 Heiligen Könige mit ihrem Stern“ unterwegs und brachten die Botschaft und Gottes Segen in die Häuser. Mit einem warmen Mittagessen wurden die Kinder wieder von Michaela und ihrem Team versorgt.

Besonderer Dank gilt allen Pötttschingerinnen und Pötttschingern, die ihre Türen öffneten und insgesamt 6.380 Euro spendeten.



Kinderchor der Pfarre



Am 1. März 2019 feierte der Kinderchor mit vielen lustigen Gästen Fasching. Neben Mitmachliedern, Tänzen und Spielen wurden auch Faschingskräpfen und jede Menge Süßigkeiten verspeist.

Unsere nächste Probe findet am 3.5.2019 von 16.15 Uhr bis 17 Uhr im Pfarrheim statt. Wir freuen uns auf Dein Kommen!

Miriam und Marion



EINLADUNG

Fürs Ratschnen am Karfreitag und Karsamstag!

Wir treffen uns am Palmsonntag, 14. April 2019 im Anschluss an die Messe bei der Sakristei der Pfarrkirche Pötttsching. Dort erhältst du alle notwendigen Informationen! Nimm auch deine Freunde mit!

Es freuen sich auf dein Kommen

Pater Jomon und das Betreuersteam



Weltgebetstag der Frauen



Jedes Jahr, am 1. Freitag im März, findet traditionsgemäß der Weltgebetstag der Frauen statt. Christliche Frauen aus verschiedensten Ländern, z.B. aus Ägypten, Kuba ..., dieses Jahr aus Slowenien, wählen Lieder, Bilder und Gebete aus, die ihr Land, ihre Sorgen und Anliegen ausdrücken. Ihre Gebete wandern dann über 24 Stunden lang um den Erdball und verbinden die Frauen in der Welt miteinander.

Frauen aus Pötsching, Bad Sauerbrunn, Krensdorf, Sigleß, Neudörfel und Wiesen trafen sich in der Pfarrkirche Pötsching, um an dieser weltweiten Aktion teilzunehmen. Zum Motto „Kommt, alles ist bereit“ wurde gemeinsam gebetet, gesungen und anschließend im Pfarrheim gefeiert.



KONTAKT

Achtung Änderung der Kanzleistunden

Dienstag u. Freitag 09:00 Uhr bis 14:00 Uhr
Mittwoch 14:00 Uhr bis 19:00 Uhr
Montag und Donnerstag: keine Kanzleistunden

Sprechstunde

Samstag 10:00 bis 11:30 Uhr

Seelsorgeamt: 02631/2241, Fax 02631/2241

Homepage: pfarrepoetsching.martinus.at

Einladung zum moderierten Gespräch



eltern.tisch bringt Eltern ins Gespräch ...

Mit eltern.tisch haben Eltern **kostenlos** die Möglichkeit sich ungezwungen zu Erziehungsthemen auszutauschen. „Geschwisterliebe & Geschwisterstreit“ – „Kinder stark machen“ – „Bücher helfen“ ... allesamt Themen, die den Alltag prägen, werden gemeinsam in gemütlicher Atmosphäre besprochen.

Die Erziehung von Kindern ist eine sehr anspruchsvolle und private Angelegenheit. eltern.tisch holt die Eltern ab, wo sie gerade stehen, knüpft an ihren Erfahrungen an und bietet Gelegenheit zum Austausch.

Wann und wo?

18 – 20 Uhr im Pfarrheim Pötsching

- 31. Jänner 2019 „Bücher helfen“
- 13. Februar 2019 „Geschwisterliebe, Geschwisterstreit“
- 14. März 2019 „Kinder stark machen“
- 9. April 2019 „Bücher helfen“

Bitte um unverbindliche Anmeldung 2 Tage vor Beginn per WhatsApp (0664/19 3 7733)! Ich freue mich auf dein Kommen!

Aleksandra Döller, Eltern.Tisch-Moderatorin der Pfarre Pötsching

Vertrauen
Gottesdienst
mit Krankensalbung

Pfarrheim Pötsching
27. April, 14:00 Uhr
anschließend Pfarrcafe

Taxi: 0664/3048409 Marika Kern

Pfarre Pötttsching

Fastensuppe



Einso Tradition hat in der Pfarre Pötttsching das Fastensuppeessen am Beginn der Fastenzeit. Die Frauen der Katholischen Frauenbewegung und der Caritas Pötttsching



durften sich diesmal über besonders viele Besucher freuen. Was nicht wirklich verwundert, die Suppen waren köstlich! Und wie jedes Jahr bekamen sie Unterstützung vom Reisinger, vom Richy und von Daniela Tschögl.

Die Spenden dieser Fastenaktion fließen



in ein Projekt in Tansania, wo Frauen angeleitet werden, gesundheitsschonende Energiesparöfen herzustellen, zu verkaufen und statt der offenen Feuerstellen zu verwenden.

Wiederaufbauhilfe nach Flutkatastrophe in Kerala



Wir, P. Jakob, P. Jomon, P. Kuruvila, möchten uns, mit unserer Redemptoristenprovinz in Kerala, Indien, bei euch sehr herzlich bedanken für eure großzügige Spende und Hilfe für das Projekt, bei dem

wir den Wiederaufbau der zerstörten Häuser nach der letzten Flutkatastrophe in unserer Heimat unterstützen. Nach den ersten unmittelbaren Hilfsleistungen haben wir begonnen, einige der ganz zerstörten Häuser wiederaufzubauen. Als unser erstes Projekt führten wir bei drei hilfsbedürftigen Familien den Neubau der Häuser durch. P. Jomon, der im Jänner in Kerala war, hat die Familien besucht und sich vom Projektfortschritt selbst überzeugt. Die Familien sind uns allen sehr dankbar, da sie mit unserer finanziellen Hilfe ihr Leben neu beginnen können. Ein herzliches Dankeschön nochmals an euch für eure großartige Unterstützung und Hilfe. Danke!

P. Jacob Parambanatu CSsR

P. Jomon Thondickakuzhiyil CSsR

P. Kuruvila Marottickal CSsR

Datenschutzgrundverordnung

Nach dem neuen Datenschutzgesetz kann die Pfarre Pötttsching nicht mehr alle Jubilare von Hochzeiten und Geburtstagen gratulieren, da die Gemeinde die Daten dafür nicht mehr herausgeben darf.

Für die Pfarre gelten nur mehr die Daten, welche die Diözese Eisenstadt zur Verfügung stellt.

Wir bitten um Ihr Verständnis.

Vorstellungsgottesdienst der Erstkommunikionskinder



Das große Fest der Erstkommunion wird heuer am 26. Mai 2019 um 10.00 Uhr in der Pfarrkirche Pötsching gefeiert. Dafür werden heuer 14 Kinder auf das Fest vorbereitet. Beim Adventkranzbinden, Kerzen Basteln

und der Gestaltung eines gemeinsamen Bildes für die Kirche konnten die Kinder bereits gemeinsame Aktivitäten erleben.

Beim Gottesdienst am 24. Februar 2019 wurden die Kinder der Pfarrgemeinde vorgestellt und passend zum diesjährigen Thema „Wir sind von Gott geliebt und getragen“ eine Leinwand mit Fotos der Kinder aufgestellt. Bei jedem Messbesuch der Erstkommunikionskinder wächst die Zahl der bunten Schmetterlinge symbolisch.

Wir wünschen unseren Erstkommunikationskindern eine spannende Vorbereitung und Gottes reichen Segen!

Eltern-Kind-Treffen



Immer am letzten Mittwoch im Monat von 9:30-11:00 Uhr treffen sich interessierte Eltern mit ihren Kindern von 0 bis 3 Jahren im Pfarrheim. In gemütlicher Runde findet ein Austausch bei Kaffee und Kuchen statt.

Termine bis Juni: 24.4., 29.5., 26.6.

Wir freuen uns, wenn neue, frischegebackene Mamis hinzukommen.



Pensionistenverband Pötsching



Am 27.1.2019 haben wir im Sozialzentrum unsere diesjährige Hauptversammlung abgehalten. Viele Mitglieder sind unserer Einladung gefolgt und wir konnten langjährigen Mitgliedern und Funktionären für ihre Treue danken. Es war wie immer ein sehr gemütlicher Nachmittag.

Unsere nächsten Veranstaltungen:

Freitag, 26.4.2019
Donnerstag, 9.5.2019
Dienstag, 28.5.2019
Wir laden alle Mitglieder und Freunde dazu herzlich ein!

Muttertagsausflug nach Laxenburg
Muttertagsklub mit Musik beim Grenzwirt
PVÖ Sport- und Spieletag in Ritzing

Hauskrankenpflege



Werner Plöchl, Initiator des Preisschnapsens, Monika Luckinger von der Hauskrankenpflege, Bgm. Martin Mitteregger, Inhaber des „s'blaue Eck“ Gerhard Huber, von der Hauskrankenpflege Viktoria Hauptmann, Siegmund Kapler und Maria Steiger, Gewinner Otmar Geischnek

**Herzlichen Dank für die (Sach-) Spenden
der Familien
Plöchl
Hauptmann
Kern
Wesselich
Kucera**



Ganz besonders bedanken möchten wir uns bei den Jive Bunnies, die uns wie jedes Jahr auch heuer wieder zu einem Mittagessen eingeladen haben, und für die Wertschätzung, die sie uns entgegenbringen! Wir haben den gemütlichen und lustigen Nachmittag in Richy's Weinstube sehr genossen und freuen uns schon sehr auf die nächstjährige Einladung! DANKE!



Faschingsfeier der Senioren

Die Pötttschinger Seniorinnen und Senioren treffen sich nach wie vor ein Mal im Monat in Richy's Weinstube und am 21. Feber wurde ordentlich gefeiert. Die neue Obfrau Marika Kern organisierte dieses Mal die jährliche Faschingsfeier und konnte sehr viele Gäste und viele neue Mitglieder begrüßen. Franz Endler sorgte mit flotter Tanzmusik für gute Stimmung. Es wurde fleißig getanzt und die Polonaise durchs Lokal durfte auch bei uns Senioren nicht fehlen. So wurde wieder ein lustiger und gemütlicher Nachmittag verbracht.

Ganz nach dem Motto „Sport tut gut und hält fit, drum gehen wir heute als Nordic Walking's mit!“ war eine Gruppe der Senioren dieses Jahr am Faschingsdienstag auch beim Faschingsumzug des Musikvereins dabei. Es war ein schöner Tag und wir hatten sehr viel Spaß.



Sozialzentrum



Leustig und bunt ging es auch heuer wieder bei unserem Faschingskränzchen zu.



Informativ starteten wir ins neue Jahr mit zwei Vorträgen zum Thema Patientenverfügung und Erwachsenenvertretung. Mag.^a Laura Moser, Rechtsanwaltsanwältin, klärte uns über die derzeitige Rechtslage auf.



Auch auf diesem Wege gratulieren wir Romana und Karin zu ihrem runden Geburtstag. Die besten Wünsche aus dem Sozialzentrum und ein großes Dankeschön für euren täglichen Einsatz!



Neue Wiener Stimmen wieder in Pötttsching

Der FKK Pötttsching präsentiert: Neue Wiener Stimmen wieder in Pötttsching am **Sonntag, 28. April 2019, 16 Uhr im Meierhof**

Nach der fulminanten Darbietung des Jugendchores „Neue Wiener Stimmen“ im Frühjahr 2017 im Meierhof gastiert der Chor mit seinem aktuellen Programm „(A)live!“ wieder in Pötttsching. Das Programm ist diesmal ausschließlich der musikalischen Gegenwart gewidmet, mit Originalwerken und Arrangements von in Österreich lebenden Komponist:innen und Arrangeur:innen.

Made in Austria: unabhängig von Geburt oder Herkunft und quer durch die stilistischen Richtungen, von neuen Kompositionen bis Austropop! Begeben Sie sich auf Entdeckungstour und erforschen Sie gemeinsam mit dem Chor aktuelle Brennpunkte der vielfältigen Chormusik! Zu hören sind u.a. Werke und Arrangements von:



Ivan Eröd, Rita Peterl, Manfred Länger, Günther Mohaupt (UA), Helmut Schmidinger, Helmut Simmer (UA), Martin Stampfl, Sebastian Taschner. Gebracht werden u.a. Hits der Gruppen Wanda, Bilderbuch, Spritbuam, der „Zentralfriedhof“ von Wolfgang Ambros aber auch Vertonungen von Ernst Jandl-Texten.

Der Chor tritt in Wien auf großen Bühnen wie im

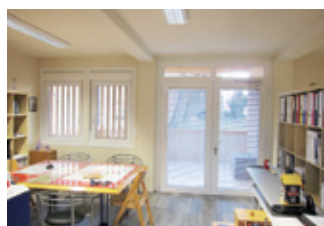
Konzerthaus, Theater an der Wien oder MuTh auf, im Burgenland war er im Lisztzentrum Raiding zu Gast. Dazu wurden die Neuen Wiener Stimmen mit ihrem Programm „Österreich – große Töchter, große Söhne“ vom Chorforum Wien zum „Chor des Jahres 2016“ ausgezeichnet. Mehr über den Chor erfahren Sie unter: <http://www.neuwienerstimmen.at/>

WERBUNG

Wohnen ist zu teuer – das muss sich ändern!

Wer Wohnraum sucht, wundert sich Jahr um Jahr mehr, die Preise steigen in unerhörte Höhen. Startwohnungen sind, so scheint es, die Lösung, aber die Nachfrage regelt den Preis und die Nachfragen sind enorm. Erich Zsalcik hat sich mit dieser Entwicklung näher beschäftigt und hat in der rechten Stadlgasse 80, 7033 Pötttsching das erste „Tiny-House“ als Musterhaus errichtet, um dieser Hochpreispolitik entgegen zu wirken. Das ist keine Startwohnung, sondern ein Starthaus, ohne irrwitzige Fördermodalitäten, ohne unnötige Behördenauflagen, einfach das Wohnen auf das Nötigste reduziert. Herausgekommen sind 45 m² leistbarer Wohnraum für junge Menschen, Menschen, die sich kurzfristig verändern wollen, ältere Menschen, welche es satt haben, ein großes Haus instand halten zu müssen, Menschen, welche sich auf das Wesentliche reduzieren, um mehr Freiheit genießen zu können.

Wer Interesse hat, kann das „Tiny-House“, „Starthaus“, „Mini-Haus“ oder wie auch immer Sie es bezeichnen wollen, Samstag vormittags gegen Terminvereinbarung unter 0676 / 42 39 205 besichtigen. Erich Zsalcik freut sich auf Ihren Besuch mit anregender Diskussion über „Wohnen ist zu teuer – das muss sich ändern!“



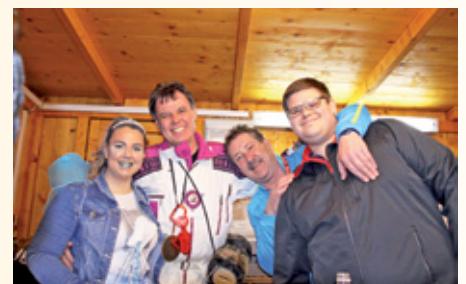
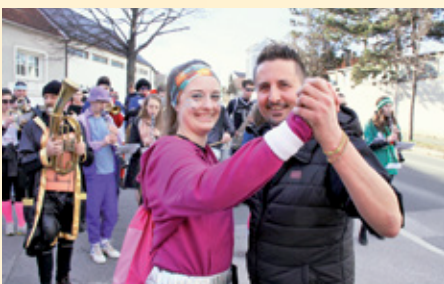
baudesignzsalcik genügend Platz auf wenig Raum

Sauerbrunnerstr. 1, 7033 Pötttsching, Tel. 0676 / 42 39 205, www.baudesign.co.at

Faschingsumzug 2019 des Musikvereins Pöttlaching



**Wir bedanken uns bei
allen Mitwirkenden
und Spendern.
Terminvorschau:
Jubiläumskonzert
20.06.2019**





Dämmererschoppen

40 Jahre

Volkstanz Pöttsching

Samstag **1. Juni** 2019

im **Meierhof**

Beginn **17 Uhr**

Eintritt Freie Spende

Live Unterhaltung

Reini Kaiser

mit Harmonika

*Auf euer Kommen freut sich die
Union Volkstanzgruppe Pöttsching.*



Union Volkstanzgruppe Pötsching



Ende November 2018 standen noch zwei besondere Aktivitäten am Programm. Zum einen waren wir am 24. November wieder einmal die österreichische Vertretung beim Unabhängigkeitstag der Kosovo-Albaner im Tanzpalast-Baden. Vor mehr als 700 Gästen tanzten wir bei diesem einzigartigen Folklorefestival mit. Zum anderen veranstalteten wir eine Woche später einen vorweihnachtlichen Glühmoststand mit einer stimmungsvollen Dekoration vor dem Haupteingang zum Meierhof. Die gebotene Kulinarik wurde von unseren zahlreichen Gästen bei fröhlicher Stimmung genossen. Der Abschluss dieses ereignisreichen Volkstanzjahres war ein Ausflug zum Adventmarkt in das Schloss Esterházy nach Eisenstadt und anschließend feierten wir gemeinsam bei der Jussi Claudia unsere Weihnachtsfeier im liebevoll weihnachtlich hergerichteten Heurigenlokal. Unser Engerl-Bengerl-Spiel hatte wieder so manches Überraschungsgeschenk parat.

Der Start ins neue Jahr 2019 steht ganz im Zeichen unseres vierzigjährigen Jubiläums. Emsig und akribisch arbeiten wir an einer Festschrift, welche wir Mitte Mai gegen eine kleine Spende in die einzelnen Haushalte austragen werden. Diese Festschrift soll ein kleines Nachschlagewerk sein, um Erinnerungen an diverse Feierlichkeiten in den letzten vierzig Jahren zu wecken.

Am 5. März waren wir mit einem toll geschmückten Faschingswagen am traditionellen Narrentreiben in Pötsching dabei. Die Friedhofsgruft und ihre Zombies haben vor allem die jugendlichen Faschingsnarren begeistert.

Abschließend möchten wir alle zu unserem Jubiläumsfest am 1. Juni einladen: Unter dem Motto: „Keimt's und pflegt's des Brauchtums, feiert's und taontz's mit uns!“



Tri Kids: Das ganze Jahr über aktiv

Die Tri Kids trainieren das ganze Jahr über. Damit es nicht langweilig wird, haben wir einen tollen Tag im steirischen Joglland verbracht. Jungtrainer Jakob hat den Kids das klassische Langlaufen beigebracht und alle hatten sichtlich Spaß.

Interessierte Kinder ab 6 Jahren sind herzlich bei unseren Trainingseinheiten willkommen, nähere Infos gibt's auf unserer Homepage www.triathlon-poetsching.at

Dort gibt es auch schon alle Infos für unseren 10. Pötschinger Aquathlon für Kinder und Jugendliche und den Fun-Aquathlon für Erwachsene am 19. Mai im Freibad Pötsching.





Ein Tennisverein für alle



Es dauert nicht mehr lange, dann startet der UTC Pötsching in die neue Tennissaison. Die Vorbereitungen dafür laufen jedenfalls schon auf Hochtouren, wie Neo-Obmann Didi Sket bestätigt. „Wir wollen am Samstag, den 13. April, unsere Pforten öffnen – bis dahin muss sich die gesamte Anlage in einem Top-Zustand präsentieren.“ Und damit meint Sket nicht nur die Qualität der sechs Sandplätze, sondern vor allem auch das Ambiente. Neben diversen Baumschnittarbeiten wurde von den Mitgliedern daher auch im Klubhaus kräftig Hand angelegt. „Wir haben neu ausgemalt und gemütliche Sitzmöglichkeiten geschaffen, neue Foto-Collagen aufgehängt und auch die berühmte Forderungspyramide (wo jeder Spieler den anderen zum Einzelduell herausfordern kann, Anm.) wiederbelebt,“ freut sich Sket.

Damit der Tennissport in Pötsching generell wieder einen größeren Zuspruch erfährt, wurde vom Verein heuer das Jahr der Jugend ausgerufen. Mit Dr. Thomas Malle hat man für dieses Vorhaben einen professionellen Club-Trainer gewinnen können. Vize-Obmann Rouven Ertlschweiger: „Unser Ziel ist es, dass wir möglichst viele Kinder und Jugendliche für den Tennissport begeistern können, daher wollen wir vor allem die Zusammenarbeit mit der Volksschule und dem Kindergarten intensivieren.“

Dem Credo, ein aktiver Verein für „Jedermann“ sein zu wollen, will man beim UTC natürlich ebenfalls treu bleiben. Didi Sket: „Deswegen lade ich schon jetzt alle Vereine im Ort ein, dass sie unser neu adaptiertes



Klubhaus gerne für Feiern oder Versammlungen nutzen können. Die Infrastruktur ist vorhanden und unsere Türen sind offen.“ Für weitere Informationen stehen Hans Prünner 0650/2640001 oder Barbara Sket 0699/81737017 gerne zur Verfügung.

Die wichtigsten Termine:

- ÖTV-Turnier allg. Klasse von 1. Mai bis 5. Mai
- Landesmeisterschaft allg. Klasse von 9. Mai bis 13. Mai
- BTV Jugendturnier 25. Juli bis 28. Juli

2 mal Gold für Lorita Kraut



Lorita Kraut holte bei der Burgenländischen Schwimm-Landesmeisterschaft in Neusiedl am See (von 19.01.-20.01.2019) 2 mal Gold in der Staffel (200m Lagen).

Lorita trainiert mindestens 3 mal pro Woche bei ihrem Verein USCE Union Schwimmclub Eisenstadt und durfte erstmals im A Kader dabei sein – und gleich mit so großem Erfolg!

24 h Burgenland extrem



Einmal rund um den Neusiedler See in 24 Stunden – 120 km gehen oder laufen. Das ist nichts für Zartbesaitete. Die Brüder Michael und Richard Steiger haben diese Herausforderung angenommen, Richard bereits zum zweiten Mal, und haben am 25. Jänner bei der 24 Stunden Burgenland extrem Tour ihre eigenen Grenzen ausgetestet. Hut ab vor dieser Leistung!



Start in die Frühjahrssaison

Liebe Pötttschingerinnen und Pötttschinger, wie bereits teilweise berichtet hat sich in den vergangenen Monaten sehr viel in unserem Pötttschinger Sportverein getan. Unser Sportplatzprojekt schreitet immer weiter voran und so werden Ihnen bestimmt regelmäßig die schrittweisen Veränderungen am Sportplatz aufgefallen sein. Unser Flutlicht läuft im Vollbetrieb, die Arbeiten an der Bewässerung sind abgeschlossen ebenso wie die Sanierung unseres Kanalanschlusses. Vor allem in den letzten Wochen hat sich optisch sehr viel durch Renovierungsarbeiten beinahe überall am Sportplatzgelände getan. Wir können uns auch an dieser Stelle nicht genug bei allen Beteiligten für deren Einsatz und Mühe bedanken. Ein besonderer Dank geht auch wieder an unsere Gemeinde und damit auch an Sie alle. Wir würden uns freuen, wenn Sie sich selbst ein Bild des Fortschritts bei einem unserer nächsten Heimspiele verschaffen wollen.

Auch im Hintergrund arbeiten wir fleißig weiter. So ist leider nicht sichtbar, wie viele Stunden in die Planung, Organisation und Finanzierung des



Infrastrukturprojekts fließen. Wir beschäftigen uns gerade intensiv mit der Akquirierung von Förderungen und konnten auch bereits im Jänner ein überarbeitetes Sponsoringkonzept präsentieren, mit dem wir hoffen, den einen oder anderen zusätzlichen Werbeträger zu finden.

Daneben haben wir es mit dem traditionellen Sportlerschnas im Fasching wieder geschafft, eine äußerst reißende Nacht zu veranstalten. Es wurde wie immer ausgiebig im Meierhof gefeiert und wir bedanken uns bei allen, die dieses tolle Fest wieder möglich gemacht haben.

Sportlich stehen wir gerade ebenfalls an einem sehr spannenden Punkt. Zu dem Zeitpunkt, an dem ich diesen Beitrag schreiben darf (10. März), stehen wir vor der letzten Woche unserer Vorbereitung auf die Frühjahrssaison und damit vor dem ersten Meisterschaftswochenende der Rückrunde. In den vergangenen sechs Wochen arbeiteten unsere Burschen der Kampfmannschaft und U23 mit volstem Einsatz für das, was vor ihnen steht. In vielen intensiven Einheiten legten sie sich unter Anleitung unseres sehr gut vorbereiteten Trainerteams ins Zeug, um sich optimal auf die zweite Saisonhälfte einzustellen. Mit hoch gesteckten Zielen, topmotiviert und voller Tatendrang blicken alle Beteiligten erwartungsvoll auf den Anpfiff des ersten Spiels auswärts in Unterpullendorf und auf alle darauffolgenden Spiele. Wenn Sie diese Worte lesen, wissen wir alle schon mehr, wo wir stehen.

Ich wünsche allen ein erfolgreiches, sportbegeistertes und verletzungs-freies Frühjahr!

Vielen Dank und sportliche Grüße,

Michael Ohrner

Obmann des ASV Pötttsching

Liebe Kids und Eltern, liebe Sportbegeisterte und Freunde des runden Leders!

Der ASV Pötttsching trägt eine hohe soziale Verantwortung. Gerade in der heutigen Zeit ist es eine große Herausforderung, die Kinder zum Sport zu bewegen und ihnen etwas bieten zu können, das nachhaltig zur psychischen und physischen Gesundheit beiträgt. Bereits von klein auf ist es wichtig, den Kindern beizubringen, dass man im Fußball im Team gewinnt oder verliert, dass man sowohl Siegen als auch Niederlagen etwas Positives abgewinnen kann und vor allem, dass man für weitere Erfolge auch Leistungsbereitschaft und Eigenmotivation einbringen muss. Alle unsere Nachwuchstrainer sind von dieser Idee überzeugt und arbeiten aus diesem Grund auf ehrenamtlicher Basis. Der Fokus in den Trainingseinheiten ist im Wesentlichen in zwei Schienen verankert. Einerseits möchten wir die Kinder in ihrer Technik und ihren physischen Qualitäten voranbringen, andererseits legen wir sehr großen Wert auf die angesprochenen sozialen Kompetenzen wie Fairness, Teamfähigkeit und Respekt. Selbiges erwarten wir uns natürlich auch von den Kindern und den Eltern, nämlich einen respektvollen Umgang auf und abseits des Platzes. Wir – die Nachwuchsabteilung des ASV Pötttsching – denken,

dass wir uns auf einem guten Weg befinden. Es ist uns eine große Freude, dass sich im Frühjahr folgende Teams im Wettbewerb messen können:

U13 ASV Pötttsching	Meisterschaft
U12 ASV Pötttsching	Meisterschaft
U10 ASV Pötttsching	Meisterschaft
U8 ASV Pötttsching	Turnierform
U7 ASV Pötttsching	Turnierform

Den Kindern die Möglichkeit zu bieten, mehrmals in der Woche mit ihren Freunden den Schulstress hinter sich zu lassen und dem runden Leder nachzujagen zu können, ist unser Ziel. Natürlich funktioniert das alles aber nicht ohne das Engagement der Eltern. Daher möchten wir uns auch bei allen Eltern bedanken, die diesen Aufwand mitbetreiben und den Kindern sowohl beim Training als auch bei den Spielen stets zur Seite stehen. Wir freuen uns auf spannende Turniere und eine hoffentlich erfolgreiche Frühjahrsmeisterschaft mit vielen Zusehern und großen Support für die Kinder.

Sportliche Grüße,

Alexander Riegler

Nachwuchsleitung ASV Pötttsching, nachwuchs@asv-poettsching.at



SPIELPLAN

FRÜHJAHR 2019



RUNDE 14	Sonntag, 17. März um 13 ⁰⁰ / 15 ⁰⁰ Unterpullendorf : PÖTTSCHING	2 : 3	2 : 2
RUNDE 15	Freitag, 22. März um 17 ³⁰ / 19 ³⁰ PÖTTSCHING : Unterfrauenhaid	—	2 : 0
RUNDE 16	Sonntag, 31. März um 13 ⁰⁰ / 15 ⁰⁰ Lutzmannsburg : PÖTTSCHING	:	:
RUNDE 17	Freitag, 05. April um 17 ³⁰ / 19 ³⁰ PÖTTSCHING : Hirm	:	:
RUNDE 18	Samstag, 13. April um 14 ³⁰ / 16 ³⁰ Raiding : PÖTTSCHING	:	:
RUNDE 19	Freitag, 19. April um 17 ³⁰ / 19 ³⁰ PÖTTSCHING : Wiesen	:	:
RUNDE 20	Sonntag, 28. April um 15 ⁰⁰ / 17 ⁰⁰ Tschurndorf : PÖTTSCHING	:	:
RUNDE 21	Sonntag, 05. Mai um 15 ⁰⁰ / 17 ⁰⁰ PÖTTSCHING : Sieggraben	:	:
RUNDE 22	Samstag, 11. Mai um 15 ⁰⁰ / 17 ⁰⁰ Markt St. Martin : PÖTTSCHING	:	:
RUNDE 23	Freitag, 17. Mai um 17 ³⁰ / 19 ³⁰ PÖTTSCHING : Dörf	:	:
RUNDE 24	Sonntag, 26. Mai um 15 ³⁰ / 17 ³⁰ Piringsdorf : PÖTTSCHING	:	:
RUNDE 25	Freitag, 31. Mai um 17 ³⁰ / 19 ³⁰ PÖTTSCHING : Mannersdorf	:	:
RUNDE 26	Samstag, 08. Juni um 16 ⁰⁰ / 18 ⁰⁰ Antau : PÖTTSCHING	:	:



Phänomen auf 2 Rädern



Es gibt noch wirkliche Phänomene! Oder: Ein sehr bescheidenes Vorbild

Im allgemeinen Sprachgebrauch werden besondere Ausnahmerscheinungen als Phänomen bezeichnet. Walter Schmidt kann man getrost als eine solche Ausnahmerscheinung bezeichnen.

Im Jahr 2016 hat Schmidt an der sogenannten Austria Top Tour teilgenommen. Der interessierte Leser erinnert sich: Fünf Radmarathons über insgesamt 557 Kilometer und 6985 Höhenmeter. Schmidt belegte in der Gesamtwertung aller Radrennen zusammen gezählt national den zweiten Rang und in der internationalen Klasse den vierten Rang.

So weit, so gut. Und fast nicht mehr zu toppen.

Nur zwei Jahre später, wir schreiben 2018, machte Schmidt wieder mit. Aber nicht nur bei der Austria Top Tour, sondern auch beim Consul Senior Radmarathon Cup. Das sind in Summe 9 (in Worten neun!!!) Radmarathons mit insgesamt 725 Kilometern und 6755 Höhenmetern. Kurze Pause und bitte diese Zahlen auf sich wirken lassen.

Das ist eine Fahrtstrecke ungefähr vom Neusiedlersee bis zum Bodensee. Mit etlichen Alpenpässen dazwischen. Und das nicht gemütlich bei schönem Wetter mit dem E-Bike, sondern mit dem Rennrad, egal wie das Wetter ist, unter Wettkampfbedingungen.

Und unser Schmidt!?! Inzwischen nicht mehr in der Altersklasse M 70 sondern M 75, also über 75 Jahre alt: Nicht den zweiten oder vierten Platz! Nein! Er gewinnt in beiden Bewerben seine Altersklasse M75.

Jeweils den 1. Platz in der Gesamtwertung!

Herzlichste Gratulation und allergrößten Respekt!

Jetzt könnte man sagen: Da machen ja auch immer weniger mit.

Das stimmt natürlich auch. Aber genau das streicht die Leistung noch mehr heraus. Auch und erst recht in diesem Alter muss man sich motivieren, muss trainieren und konsequent sein. Man muss fit und gesund sein um überhaupt mitmachen zu können. Das ist keine Selbstverständlichkeit. Wie viele schaffen das noch?

Allein die Teilnahme ist eine besondere Leistung. Erst recht und viel mehr aber noch das Gewinnen. Ein wirkliches Phänomen, dieser Schmidt!

Und ein Vorbild für alle Jüngeren!

Dipl. Ing (FH) Martin SCHLÜNKEN

hat sein Masterstudium „Recht und Wirtschaft für Techniker/innen“ an der Johannes Kepler Universität in Linz abgeschlossen und damit den Titel Master of legal and business aspects in technics (MLBT) erworben.

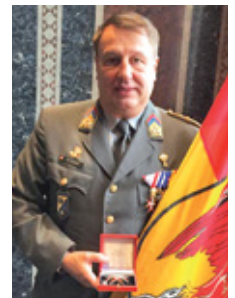


Nastasia WILFINGER-LUTZ hat ihr Doktoratsstudium an der Medizinischen Universität Wien mit dem Schwerpunkt „Malignant Diseases“ mit Auszeichnung abgeschlossen und den akademischen Grad Doctor of Philosophy erworben.



Oberst Professor (FH) Dr. Andreas Steiger, MSc

wurde gemäß Beschluss des Bundespräsidenten Dr. Alexander van der Bellen für seine nationale und internationale Vortrags- und Publikationstätigkeit über Militärgeschichte das Große Ehrenzeichen für die Verdienste um die Republik Österreich verliehen.



Ernst & Maria METZL feiern am 24. April nach 65 Ehejahren ihre Eiserne Hochzeit.

Personelles

Wir begrüßen unsere neuen Ortsbewohner



Leni Marie FEKETE	am 05.12.2018
Andreas SIMONIAC	am 16.01.2019
Raphael RUFFA	am 26.02.2019
Sıraç ONMAZ	am 01.03.2019
Marlene PFEIFER	am 07.03.2019
Aurelia Rosa PIERMAYR	am 12.03.2019

Wir wünschen alles Gute für den gemeinsamen Weg

Birgit HUBER & Marco EHOLD	am 01.12.2018
Ing. Anne FRIEDRICH & Martin MACHEINER	am 12.12.2018
Nicole & Rene VÖLKEL	am 10.01.2019

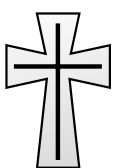


Wir gratulieren zur Eisernen Hochzeit

Rosa & Josef KERN	am 23.02.2019
Maria & Ernst METZL	am 24.04.2019

Wir bedauern das Ableben

Karl PLÖCHL, gest. am 16.12.2018 im 84. Lj.
Josef HAUPTMANN, gest. am 25.12.2018 im 89. Lj.
Walter SEIFERT, gest. am 10.01.2019 im 94. Lj.
Rudolf KERN, gest. am 17.01.2019 im 92. Lj.
Hermine CSENAR, gest. am 13.02.2019 im 88. Lj.
Anton WESSELICH, gest. am 15.02.2019 im 61. Lj.
Adolf ZOBEL, gest. am 17.02.2019 im 70. Lj.
Wolfgang SCHWEIGER, gest. am 25.02.2019 im 62. Lj.
Gerhard HÖNIG, gest. am 01.03.2019 im 81. Lj.
Gertrude KUCERA, gest. am 01.03.2019 im 73. Lj.
Maria STANGL, gest. am 21.03.2019 im 96. Lj.



Wir gratulieren herzlich zum Geburtstag

97. Geburtstag

Stefanie MONSBERGER	am 22.12.2018
Johann RIEGLER	am 06.02.2019

95. Geburtstag

Edith RIEGER	am 12.02.2019
--------------	---------------

94. Geburtstag

Theresia ECKHARDT	am 02.03.2019
-------------------	---------------

93. Geburtstag

Johann RIEGLER	am 23.03.2019
----------------	---------------

92. Geburtstag

Theresia RIEGLER	am 15.12.2018
------------------	---------------

91. Geburtstag

Friedrich RUHS	am 29.12.2019
Matthias HAIDEN	am 22.02.2019

90. Geburtstag

Hildegard KERN	am 15.12.2018
----------------	---------------

85. Geburtstag

Maria PRÜNNER	am 24.01.2019
Maria LEHNER	am 23.03.2019

80. Geburtstag

Anneliese DÖLLER	am 19.12.2018
Erna KNOTZER	am 11.01.2019
Marco ORECIC	am 07.02.2019
Gerhard ANKERL	am 25.02.2019
Adolf SCHNEIDER	am 28.02.2019
Bernhard BARBANEK	am 04.03.2019
Erika STEIGER	am 08.03.2019
Franz ZWIRSCHITZ	am 15.03.2019

EBSG

ERSTE BGLD
GEMEINNÜTZIGE
SIEDLUNGS-
GENOSSENSCHAFT**Wir bauen für Generationen.**

Stellen Sie sich Ihre erste richtig tolle Wohnung vor.
Oder Ihr mondänes Reihenhäuser für die wachsende Familie.
Und das gute Gefühl von betreubarem Wohnen im Alter.

Genauso soll es sein. Genauso bauen wir.

freier wohnen mit der EBSG!

reihenhäuser und wohnungen!

Auch in
Pötsching bauen
wir leistbar weiter:
30 WE + 8 RH in der
Gärtnersiedlung

**Junges Wohnen mit Freiraum**

Endlich! Die erste eigene Wohnung! Damit der Start in die Eigenständigkeit leichter fällt und leistbar bleibt, bietet Ihnen die EBSG "Junges Wohnen". Modern ausgestattete, geförderte 2-3 Zimmer Wohnungen – alle mit eigenem Balkon! Wohneinheiten im Erdgeschoß gibt es auch mit Gartenanteil.

**Familienraum mit Lebensqualität**

Mit unseren geförderten Reihenhäusern wird Ihr Traum vom eigenen Haus auf leistbare Weise wahr. Seit über 70 Jahren steht die EBSG für Wohn- und Lebensräume in höchster Qualität mit innovativer Ausstattung. Großzügig geplant sind auch die Grün- und Erholungsflächen sowie die Spielplätze für Kinder.

**Betreubares Wohnen mit Wohlfühlfaktor**

So schön kann Wohnen im gehobenen Alter sein! Barrierefreiheit, Sicherheit, Eignung für Betreuung und Pflege – die Wohnhausanlagen der EBSG erfüllen alle Ansprüche des betreubaren Wohnens. Selbstverständlich entsprechen sie auch den neuesten technischen und ökologischen Standards. Alle Wohnungen verfügen über einen eigenen Balkon, jene im Erdgeschoß sogar über einen Garten.



Alle Informationen zu aktuell freien oder in Bau befindlichen Wohnräumen der EBSG finden Sie auf www.ebsg.at!

EBSG

SÜD
RAUMSTADT
RAND
SÜD